



کتابخانہ کا سالانہ پیش  
(۱۴۳۰ھ-۱۴۳۱ھ)  
مہنگ

# معارفِ رضا



مدیر اعلیٰ

سید وجاہت رسول قادری

مدیر

پروفیسر ڈاکٹر مجید اللہ قادری

ادارۂ تحقیقات امام احمد رضا انٹرنیشنل (کراچی)

اسلامی جمہوریہ پاکستان

[www.imamahmadraza.net](http://www.imamahmadraza.net)



مسلسل اشاعت کا اثنیسواں سال  
جلد: ۲۹ شماره: ۳، ۲، ۱  
محرم الحرام، مہینہ مظفر، ربیع الاول ۱۴۳۰ھ  
جنوری، فروری، مارچ ۲۰۰۹ء

سالنامہ  
معارفِ اُردو  
کراچی

مدبر اعلیٰ صاحبزادہ سید و جاہت رسول قادری  
 مدبر پروفیسر ڈاکٹر محمد عبدالقدیر قادری  
 نائب مدبر پروفیسر دلاور خان

بانی اداره: مولانا سید محمد ریاست علی قادری رحمتہ اللہ علیہ  
بفیضانِ نظر: پروفیسر ڈاکٹر محمد مسعود احمد رحمتہ اللہ علیہ  
اول نائب صدر: الحاج شفیع محمد قادری رحمتہ اللہ علیہ

☆ پروفیسر ڈاکٹر محمد احمد قادری (کراچی) ☆ پروفیسر ڈاکٹر ممتاز احمد سیدی (لاہور)

☆ ریسرچ اسکالر سلیم اللہ جندران (متنزی بہاء الدین) ☆ پروفیسر ڈاکٹر محمد حسن امام (کراچی)

☆ حافظ عطاء الرحمن رضوی (لاہور) ☆ مولانا جمل رضا قادری (گوجرانوالہ)

**ادارتی بورڈ**

☆ علامہ سید شاہ تراب الحق قادری	☆ حاجی عبداللطیف قادری	☆ سید صابر حسین شاہ بخاری
☆ ریاست رسول قادری	☆ پروفیسر ڈاکٹر انوار احمد خان	☆ علامہ ڈاکٹر منظور احمد سعیدی
☆ پروفیسر ڈاکٹر حافظ محمد اشفاق جلالی	☆ سید تنقیر علی عافی	☆ کے۔ ایم۔ زاہد
☆ مجاہد محمد رفیق نقشبندی	☆ محمد طفیل قادری	☆ طفیل احمد

## مشاورتی بورڈ

ہدیہ شمار خاص - 250/- روپے  
عام ٹاکس - 200/- روپے

عام ٹاکس - 200/- روپے  
حصہ ٹاکس - 350/- روپے

اشرف جهانگیر  
 عالم احمد قادری لودھانی  
 شاعر و ادیب  
 علامہ اقبال  
 علامہ اقبال

[illegible]
$$f_1(x) = \frac{1}{2} \left( 1 + \frac{x}{\sqrt{1+x^2}} \right) \quad \text{and} \quad f_2(x) = \frac{1}{2} \left( 1 - \frac{x}{\sqrt{1+x^2}} \right)$$

مرکز کی دفتر: 29۔ جہان پشٹون، رضا چوک (ریاض)، صدر، پوسٹ بک نمبر T324، بی بی احمد، کراچی 74400۔ اسلامی جمہوریہ پاکستان  
 فون: +92-21-2725150، فیکس: +92-21-2732389  
 برائے دفتر: 44/F-d، اسٹریٹ 38، فیکس: F46/1، اسلام آباد۔ فون: 051-2825587  
 ای۔ میل: [imamahmadreza@gmail.com](mailto:imamahmadreza@gmail.com) ویب سائٹ: [www.imamahmadreza.net](http://www.imamahmadreza.net)  
 (پیشتر محمد خالد دہلوی نے اجماع وحدت پر بحث کی، ان کی آئی ہند کردہ، کراچی سے بھیجا کہ مرکز ادارہ اعلیٰ امام احمد رضا اہل سنت کے خلاف کیا۔)



## انتساب

اعلیٰ حضرت امام اہل سنت الشاہ احمد رضا خاں فاضل بریلوی رحمہ اللہ تعالیٰ کے شاہکار ترجمہ قرآن المعروف بہ

کنز الایمان فی ترجمۃ القرآن (۱۳۳۰ھ)

کے سو سال مکمل ہونے پر معارف رضا کے خصوصی

کنز الایمان نمبر

کا انتساب

صاحب ”بہار شریعت“ حضرت صدر الشریعہ بدرالطریقہ

مولانا محمد علی اعظمی رضوی صاحب رحمۃ اللہ تعالیٰ علیہ

کے نام کہ جن کے اصرار پر اعلیٰ حضرت عظیم البرکت علیہ الرحمۃ نے ترجمہ قرآن کنز الایمان انہیں املا کروایا

اور

صاحب تفسیر ”خزان العرفان“ حضرت صدر الافاضل

مولانا سید نعیم الدین مراد آبادی رضوی صاحب رحمۃ اللہ تعالیٰ علیہ

کے نام کہ جنہوں نے سب سے پہلے کنز الایمان سے استفادہ کرتے ہوئے اپنا تفسیری حاشیہ رقم فرمایا

اور مستقل کے مفسرین کو راہ صواب دکھائی

بجز ان کے علاوہ صاحب المیزان فی التفسیر والاحیاء

اللہ تعالیٰ دونوں علمائے کرام کے مدد سے بھی قرآن و نئے اسلام کو کنز الایمان سے فیوض و برکات حاصل کرنے کی توفیق رفیع عطا فرمائے۔

آمین بجا و سید المرسلین صاحب قرآن العظیم رسول الامین المکین وخاتم النبیین ﷺ

Digitized by

ادارہ تحقیقات امام احمد رضا

www.imamahmadraza.net



89	پروفیسر محمد الیاس اعظمی	18	بیسویں صدی پر کنز الایمان کے فکری اثرات
107	ڈاکٹر محمد اعجاز اعظمی	19	کنز الایمان کی تاریخی حیثیت کا جائزہ
114	پروفیسر ڈاکٹر مجید اللہ قادری	20	کنز الایمان تاریخ کے آئینے میں
125	مولانا عبدالمبین نعمانی	21	ترجمہ قرآن کنز الایمان کی اشاعت
127	غلام مصطفیٰ رضوی	22	کنز الایمان۔ پس منظر، پیش منظر
137	ڈاکٹر عبدالنعم عزیزی	23	کنز الایمان کا ادبی و لسانی جائزہ
142	علامہ مفتی محمد شاہ حسین گرویزی	24	آیت مغفرت و غیب کے ترجمہ کنز الایمان کا علمی جائزہ
155	مفتی محمد رمضان گل ترچشتی	25	مغفرت و غیب
165	پروفیسر ڈاکٹر غلام یحییٰ انجم	26	کنز الایمان۔ فکرونی الہی کا ترجمان
179	مولانا عطاء الرحمن قادری رضوی	27	کنز الایمان اور صدر الشریعہ
182	مولانا محمد ادریس رضوی	28	کنز الایمان۔ اپنے مفسرین کی نظر میں
191	پروفیسر سید اسد محمود کاکلمی	29	کنز الایمان۔ تقدیس الوہیت اور عظمت رسالت کا پاسبان
198	محمد نعیم اختر نقشبندی	30	کنز الایمان۔ گنجینہ علم و عرفان
201	مولانا محمد عبدالرشید قادری	31	اعلیٰ حضرت کا ترجمہ قرآن اور دیگر اردو تراجم کا تقابلی جائزہ
204	علامہ مولانا پیر محمد چشتی	32	مدارج العرفان فی مناجح کنز الایمان
269	پیر سلطان محمود صاحب قادری نقشبندی	33	توضیح البیان
289	صاحبزادہ ابوالحسن واحد رضوی	34	کنز الایمان پر اعتراضات کا علمی جائزہ
293	مولانا تقیہ شاہ بخاری	35	کنز الایمان پر اعتراضات کا تحقیقی جائزہ
326	علامہ عبدالحکیم اختر شاہجہاں پوری	36	تسہیل کنز الایمان
374	غلام مصطفیٰ رضوی	37	مترجم کنز الایمان مولانا حسن آدم گجراتی کا وصال





## مدارج العرفان فی مناہج کنز الایمان

ایک وقیع عالمانہ تحریر علامہ مولانا پیر محمد چشتی مدظلہ العالی کے قلم سے

میں بریلوی احمد رضا خان التوفی 1921ء مسلک کے لحاظ سے نہایت قدامت پسند، جدیدیت فی الہد ہب سے شدید متفر اور سلف صالحین کے نقش قدم پر چلنے کو سعادت سمجھنے والے حنفی الہد ہب فقیہ تھے۔ مسائل فقہ میں اُن کا انداز استدلال وہی ہے جو حضرت امام ابو حنیفہ کا تھا۔ اُن کی تصنیفات کو دیکھنے سے معلوم ہوتا ہے کہ انہوں نے دین اسلام میں کسی قسم کی بھی بدعات و شرکیات کی در اندازی کو اسلام کے منافی سمجھ کر اس طرح کی تمام گمراہیوں کا قلع قمع کیا ہے۔ اُن کی تصنیفات جہاں اُن کی بے مثل جہد علمی کی غمازی کرتی ہیں وہاں اس بات کی بھی واضح نشان دہی کر رہی ہیں کہ وہ اپنی تحریری دستاویزات کی روشنی میں ایک طرف تو حید خالص کے طبردار لگتے ہیں تو دوسری طرف عشق رسول ﷺ کے پیکر مجسم نظر آ رہے ہیں، لیکن اُن کے ساتھ عقیدت رکھنے والوں کی غالب اکثریت اپنے اس ممدوح کے برعکس قبر پرستی تک کی گونا گوں بدعت میں مبتلا ہو چکی ہے، حق شناس، حق گو اور حق بین علماء کرام کی اُن کی مغفوں میں موجودگی کے باوجود اُن کا عمومی ماحول پیر پرستی کا آماجگاہ بن چکا ہے اور سن حیث الجماعت اُن کا دھاگہ زیست دنیا دار بھروں کے نیچے استبداد میں ہونے کی وجہ سے اُن کے ماحول کو اگر جعلی بھروں کا وطن اصلی کہا جائے تو میرے تجربے کے مطابق غلط نہیں ہوگا۔ اس نامعقول روش سے حضرت موصوف نور اللہ مرقدہ کی روح ان عاقبت نا اندیشوں سے یقیناً ناراض ہو رہی ہوگی جس وجہ سے ان لوگوں کو زوال و انحطاط کی سزا بھی مل رہی ہے جو بجائے خود المیہ ہے۔

امام احمد رضا خان کی تعلیمات کا اور اُن کی طرف منسوب صحیح معنی میں بریلوی کہلانے والے اہل حق کا ان بدعت کاروں سے دور کا بھی واسطہ نہیں ہے لیکن اس کے برعکس ناواقف حال حضرات اصل اور نقل کی تیز کئے بغیر سب کو ایک ہی لاٹھی سے ہانکتے ہیں، الزام دیتے ہیں اور بدعتی کہہ کر بدنام کرتے ہیں جو حقیقت کے خلاف ہے اگر اہل حق علماء و مشائخ کا یہ پاکیزہ طبقہ امام احمد رضا خان کے مطابق صحیح اہل سنت ہونے کا ثبوت دیتے ہوئے ان فساد کاروں کو اپنی مغفوں میں گھسنے سے روکے، اُن کے نام کو استعمال کرنے والے بدعت کاروں کا داخلہ ممنوع قرار دے اور اُن کی تصنیفات کے مطابق فریضہ تبلیغ انجام دے تو یہ اسلام کی بڑی خدمت ہوگی۔ لیکن افسوس کے ساتھ کہنا پڑتا ہے کہ اُن کے مقام عظمت سے آشنائی رکھنے والوں کی غالب اکثریت نہ صرف خود اُن کی تعلیمات کے منافی اعمال و کردار میں مبتلا ہو رہی ہے بلکہ بھری مریدی کے کاروبار کرنے والے بد سے بد فراڈیوں کے یار و مددگار ہو رہی ہے، اُن کی دوکان خسران میں مال ڈالنے اور انہیں اپنا سمجھ کر گلے لگانے کی غلطی میں مبتلا ہو رہی ہے، اصل اور نقل کی تیز نہیں ہے، نمبر دو کی پوچھ نہیں ہے، اصول اسلام کے تحفظ کا احساس نہیں ہے، مسلمات شریعت و طریقت کا پاس نہیں ہے اور بزرگان دین کی تعلیمات کا لحاظ نہیں ہے جس وجہ سے اُن کے معاشرہ میں تو ہم پرستی، پیر پرستی اور قبر پرستی جیسے منکرات و بدعات اور غیر اسلامی تصورات و اعمال کا ماحول بنا ہوا ہے جس سے ناجائز فائدہ اٹھا کر نمبر دو اہل سنت اور طریقت کے نام پر سوداگری کرنے والے مشائخ بدعتی بھر کر اپنا کام نکال رہے ہیں، عوام کا دین و دنیا خراب کر رہے ہیں اور مقصد تصوف و طریقت کی اصل روح سے مسلمانوں کو بیگانہ بنا رہے ہیں۔ اس

امام احمد رضا خان کی تعلیمات کا اور اُن کی طرف منسوب صحیح معنی

☆ جہنم، جامعہ معینیہ غوثیہ، پشاور

Digitized by

ادارہ تحقیقات امام احمد رضا

www.imamahmadraza.net